

طلب تصريح إقامة لمزاولة عمل حر بعد الوصول إلى ألمانيا

يجب عليك التقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة في دائرة شؤون الأجانب في مكان إقامتك المستقبلي في غضون 90 يومًا. غالبًا ما تطلب دائرة شؤون الأجانب نفس المستندات التي قدمتها سابقًا إلى السفارة أو القنصلية الألمانية. **ملاحظة:** يتعين عليك الاستفسار لدى دائرة شؤون الأجانب عما إذا كان يمكنك تقديم نفس المستندات، خاصة في حال عدم حدوث أي تغيير فيما يخص وضعك أو فكرة المشروع الذي تنوي تأسيسه. يجب عليك تقديم المستندات التالية في كل الأحوال.

استمارة "طلب الحصول على تصريح إقامة". ستجد أدناه توجيهات مهمة فيما يتعلق بتقديم طلبك:

- في خانة "الغرض من الإقامة في جمهورية ألمانيا الاتحادية"، قم بإدخال نفس المعلومات المدونة على تأشيرتك.
- في خانة "العمل المراد مزاولته"، قم بإدخال "مزاولة عمل عمل حر كـ [أدخل هنا المهنة التي تريد أن تعمل فيها لحسابك الخاص] و أنا أتقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة بموجب المادة 21 الفقرة 1 (إذا كنت ترغب في العمل لحسابك الخاص في مجال التجارة) أو أنا أتقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة بموجب المادة 21 الفقرة 5 (إذا كنت ترغب في مزاولة مهنة حرة)".
- من أجل ضمان فهم أفضل، قمنا بتصوير مقاطع النصوص المعنية المأخوذة من الاستمارة في نهاية المستند.

جواز سفر ساري المفعول صادر في البلد الأصلي.

صورة بيومترية حديثة.

كتابة سيرة ذاتية كاملة باللغة الألمانية. يمكنك تحميل إحدى [النماذج](#) الخاصة بالسيرة الذاتية من موقع الاتحاد الأوروبي.

إثبات المؤهلات: الشهادات المدرسية والجامعية، شهادات العمل، شهادات خاصة بمؤهلات إضافية، شهادات التحكم في اللغات الأجنبية، بالإضافة إلى ترجمة لجميع هذه الوثائق إلى اللغة الألمانية. **ملاحظة:** إن هذه الإثباتات مهمة للغاية إذا كان عمالك الحر يتطلب مؤهلات معينة. يمكنك معرفة المهن التي تشترط مؤهلات معينة في قاموس [المهن الخاص بنا](#).

إثبات حصولك على ترخيص لمزاولة المهنة المطلوبة.

إعداد خطة العمل باللغة الألمانية. **ملاحظة:** إذا لم تتغير فكرة المشروع الذي تريد تأسيسه، يمكنك إيداع نفس خطة العمل التي قدمتها إلى السفارة أو القنصلية.

إعداد الخطة المالية باللغة الألمانية. **ملاحظة:** يجب عليك أن توضح في خطتك المالية أنك قادر على التكفل باحتياجاتك المعيشية (وكذلك تلك الخاصة بأسرتك). إذا كنت تعول نفسك فقط، فلا يجب أن يقل دخلك الصافي عن 18 ألف يورو سنويًا.

ينطبق فقط على أصحاب المهن الحرة: إذا كان لديك عملاء بالفعل، فيرجى تقديم الطلبات التي حصلت عليها بصفقتك صاحب مهنة حرة.

إثبات امتلاك لتأمين صحي لك ولأفراد أسرتك الذين سيراقتونك إلى ألمانيا. في ألمانيا يمكنك أن تكون مؤمنا لدى صناديق التأمين القانونية أو الخاصة. لكن في حال قدومك بتأشيرة، لا يمكنك تأمين نفسك إلا لدى صناديق التأمين الخاصة. استعلم مبكرًا عن صندوق التأمين الصحي الذي تريد تأمين نفسك لديه، ولا تتردد في طلب المشورة في هذا الشأن. ستجد بعض المعلومات الخاصة بالتأمين الصحي في صفحة [صناديق التأمين الصحي](#).

إثبات إبرامك لعقد إيجار أو امتلاكك لشقة أو منزل. يجب عليك أيضًا تقديم إثبات على التكاليف الشهرية لاستئجار أو دفع أقساط شقتك أو منزلك، على سبيل المثال من خلال تقديم كشف حساب مصرفي حديث.

ينطبق فقط على الأشخاص الذين تزيد أعمارهم عن 45 عامًا: يجب أن تثبت حيازتك على ممتلكات لا تقل عن 195.000 يورو من أجل الحصول على معاش مناسب بعد تقاعدك. يمكنك إثبات ذلك من خلال:

- تأمين التقاعد أو تأمين على الحياة لدى صندوق تأمين الخاص،
- ممتلكات خاصة،
- استحقاقات المعاش التقاعدي أو
- أصول متداولة

لست ملزمًا بإثبات ذلك إذا كنت مواطنًا لإحدى الدول التالية: جمهورية الدومينيكان وإندونيسيا وإيران واليابان والفلبين وسريلانكا وتركيا والولايات المتحدة الأمريكية.

إثبات أن مكان إقامتك الرئيسي يقع في المدينة أو المنطقة التي تقدمت فيها بطلب للحصول على تصريح إقامة. يمكنك إثبات ذلك من خلال:

- شهادة تسجيل السكن (تأكيد التسجيل) أو
- عقد إيجار وإقرار من مالك السكن يؤكد فيه أنك انتقلت بالفعل إلى المسكن المؤجر.

لقد قمنا بإعداد هذه القائمة بكل عناية وصدق. ومع ذلك، لا يمكننا ضمان صحة كل المعلومات واكتمالها نظرًا للتغيرات التي قد تطرأ على المتطلبات الحالية. يرجى مراجعة دائرة شؤون الأجانب المختصة إقليمياً للتحقق مما إذا كنت في حاجة إلى مستندات أخرى.

طلب الحصول على تصريح إقامة

الغرض من الإقامة في جمهورية ألمانيا الاتحادية

Zweck des Aufenthalts in der Bundesrepublik Deutschland

Purpose of stay in the Federal Republic of Germany /

Objet du séjour en République fédérale d'Allemagne /

Scopo del soggiorno nella Repubblica Federale di Germania

[في خانة، قم بإدخال نفس المعلومات المدونة على تأشيرتك]

(z.B. Besuch, Touristenreise, Studium, Arbeits- aufnahme usw.)

(e. g., visit, holiday, study, employment, etc.) /

(p. ex. visite, voyage de tourisme, études, travail, etc.) /

(ad es. visita, viaggio turistico, studio, lavoro ecc.)

Arbeitgeber

Employer /employeur / datore di lavoro

Name der Verwandten, der Studienanstalt,

Referenzen usw.

Names of relatives, educational establishment, references, etc.

Nom des parents, de l'établissement d'enseignement, références, etc.

Nome dei parenti, dell'istituto scolastico, referenze ecc.

Deren Anschrift

Their addresses / leur adresse / indirizzo relativo

Beabsichtigte Erwerbstätigkeit

العمل المراد مزاوته

(Angabe des auszuübenden Berufs)

Intended employment (occupation to be exercised)

Activité envisagée (Désignation de la profession exercée)

Impiego previsto (indicare il mestiere da svolgere)

مزاولة عمل عمل حر كـ [أدخل هنا المهنة التي تريد أن تعمل فيها لحسابك الخاص] وأنا أتقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة بموجب المادة 21 الفقرة 1 أو أنا أتقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة بموجب المادة 21 الفقرة 5.

DE: Selbständig als [Beruf] und ich beantrage § 21 Abs. 1 oder § 21 Abs. 5

EN: Self-employed as [profession] and I apply for § 21 para. 1 or § 21 para. 5

Erlerner Beruf

Trade or profession for which trained / Profession apprise /

Mestiere imparato